

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ И НАУКИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ



Государственное образовательное учреждение высшего
профессионального образования
«Национальный исследовательский Томский политехнический университет»

Институт дополнительного непрерывного образования
Институт международного образования и языковой коммуникации



УТВЕРЖДАЮ

Проректор по ОМД ТПУ

Чучалин А.И.

2011 г.

ПОЛОЖЕНИЕ
о выпускной аттестационной работе
слушателей курсов повышения квалификации
по направлению «Иностранный язык»

Томск 2011 г.

ЦЕЛЬ ВЫПОЛНЕНИЯ ВЫПУСКНОЙ АТТЕСТАЦИОННОЙ РАБОТЫ

Выполнение выпускной аттестационной работы (ВАР) является обязательной частью итоговой аттестации слушателей программ повышения квалификации по направлению «Иностранный язык» по следующим программам обучения:

для преподавателей технических и неязыковых специальностей и сотрудников ТПУ:

- 4-я ступень обучения модульной программы по английскому языку;
- 3-я ступень обучения модульной программы по немецкому языку;
- «Английский язык в научных и инженерных целях»;
- краткосрочные программы повышения квалификации «Формирование профессиональной дидактической компетенции средствами иностранного языка (английский, немецкий)»;

для преподавателей лингвистических специальностей ТПУ:

- краткосрочные программы повышения квалификации «Современные педагогические технологии в преподавании иностранных языков и культур», «Теория и методика преподавания профессионального иностранного языка», «Теория и методика преподавания иностранных языков».

Целью выполнения ВАР является:

- для преподавателей технических и неязыковых специальностей и сотрудников ТПУ - формирование профессионально-ориентированной иноязычной компетенции, подразумевающей использование иностранного языка в целях профессионального общения. Выполнение ВАР позволяет совершенствовать речевые умения представления результатов научно-исследовательской и образовательной деятельности на иностранном языке, оформления и презентации разработанных материалов прикладного или аналитического характера, совершенствовать учебную, учебно-методическую, научно-исследовательскую и другие виды профессиональной деятельности сотрудников университета в референтной системе иностранного языка.

- для преподавателей лингвистических специальностей ТПУ - совершенствование профессиональной дидактической компетенции в методике преподавания иностранных языков.

ТЕМАТИКА И СОДЕРЖАНИЕ ВЫПУСКНОЙ АТТЕСТАЦИОННОЙ РАБОТЫ

ВАР выполняется на основе изучения и обобщения специальной научной, научно-методической литературы по выбранной тематике.

Тема ВАР должна быть актуальной, соответствовать современному состоянию и перспективам развития науки, техники и технологий, современной системы образования.

Учитывая специфику содержания программ повышения квалификации по иностранному языку, *тематика ВАР для преподавателей технических и неязыковых специальностей и сотрудников ТПУ* может носить аналитический или прикладной характер и включать следующие вопросы к разработке:

- разработка учебно-методического обеспечения учебной дисциплины на иностранном языке;
- презентация результатов научно-исследовательской работы;
- сравнительно-сопоставительный анализ теоретического материала в области теории и практики развития науки, системы высшего образования.

Преподавателями технических и неязыковых специальностей и сотрудниками ТПУ ВАР выполняется на изучаемом английском или немецком языках.

Для преподавателей лингвистических специальностей тематика ВАР включает разработку теоретического и практического материала по следующим направлениям:

- теория и методика обучения иностранным языкам в различных сферах общения;
- психолого-педагогические вопросы организации процесса обучения в высшей школе;
- прикладная филология.

Для преподавателей лингвистических специальностей, выполняющих ВАР по научному направлению «теория и методика обучения иностранным языкам», первая часть работы должна содержать материал теоретического характера, касающийся дидактических и методических вопросов обучения иностранным языкам, вторая часть работы должна представлять практические разработки – систему или комплекс упражнений для обучения иностранному языку согласно целям и теории, описанным в первой части ВАР. Преподавателями лингвистических специальностей ВАР выполняется на русском или английском/немецком языках.

При выборе темы ВАР необходимо учитывать реальные задачи, стоящие перед высшей школой, конкретным подразделением, командирующим сотрудника на повышение квалификации, а также задания, входящие в сферу профессиональной деятельности и компетенций данного сотрудника.

Тематика ВАР согласуется слушателем с руководителем ВАР - сотрудником кафедры, реализующей программу повышения квалификации по иностранному языку. Тема ВАР разрабатывается слушателем самостоятельно и согласовывается с руководителем с места работы слушателя, направляющим сотрудника на повышение квалификации по иностранному языку. При выполнении ВАР возможно привлечение в качестве консультантов ведущих специалистов по выбранному научному направлению.

На выполнение ВАР оформляется Задание с указанием темы, руководителя и плана работы. Задание оформляется специальным документом и сдается на кафедру, реализующую программу повышения квалификации по иностранному языку, см. Прил.1 данного Положения.

Содержанием ВАР может быть учебно-методическая или научно-методическая разработка, аналитические выкладки по результатам сравнительно-сопоставительного анализа материалов информационного характера. ВАР может носить комплексный теоретико-прикладной характер. Теоретические вопросы специальности могут рассматриваться в единстве с педагогическими проблемами. По согласованию ВАР может носить реферативный характер по достаточно обширному и актуальному материалу с изложением точки зрения автора.

Для преподавателей технических и неязыковых специальностей и сотрудников ТПУ, преподавателей лингвистических специальностей ВАР может представлять собой один раздел – текст теоретического или прикладного характера.

СТРУКТУРА, ТРЕБОВАНИЯ К ОФОРМЛЕНИЮ ВЫПУСКНОЙ АТТЕСТАЦИОННОЙ РАБОТЫ

ВАР содержит обязательными компонентами:

- титульный лист,
- аннотацию – Annotation/Inhaltsangabe,
- содержание – Contents/Inhalt,
- введение – Introduction/Einleitung,
- заключение по работе – Conclusion/Schlussfolgerung,
- список источников - References/Literaturverzeichnis.

Для преподавателей технических и неязыковых специальностей и сотрудников ТПУ рекомендованный объем ВАР составляет от 10 до 15 стр. печатного текста, лист формата А4, шрифт Times New Roman, кегль 14, интервал полуторный.

Для преподавателей лингвистических специальностей рекомендованный объем ВАР составляет от 15 до 20 стр. печатного текста, лист формата А4, шрифт Times New Roman, кегль 14, интервал полуторный.

Наличие рисунков, схем, графиков, таблиц, формул и другого вспомогательного материала визуального характера не должно превышать 15% от объема всей ВАР. Рисунки, схемы и графики должны быть озаглавлены и пронумерованы сквозными цифрами по всей работе.

Преподавателями технических и неязыковых специальностей и сотрудниками ТПУ ВАР пишется на изучаемом английском или немецком языках.

Преподавателями лингвистических специальностей ВАР пишется на русском языке или английском/немецком языке.

Титульный лист оформляется на двух языках: русском, английском или немецком. Шаблон оформления титульного листа ВАР находится в Прил. 2-1,2-2,2-3 данного Положения.

Аннотация к ВАР не должна превышать одной печатной страницы А4 и содержит краткое описание целей ВАР, основных выводов по работе, краткое указание к возможному практическому применению результатов ВАР в профессиональной деятельности автора работы. Аннотация оформляется на двух языках: русском, английском или немецком.

Список источников должен включать от 3 до 10 работ, в т.ч. ссылки на Интернет источники не должны превышать 50% от общего объема ссылок. Список источников приводится в конце работы в разделе список источников References/Literaturverzeichnis. При написании ВАР могут быть использованы опубликованные материалы автора ВАР.

Дополнительные материалы к ВАР могут быть оформлены в качестве приложений – Appendix/Anlage соответственно.

Требования к оформлению ВАР согласуются со стандартом организации СТО ТПУ 2.5.01-2011, предъявляемым к структуре и оформлению выпускных квалификационных работ, проектов, курсовых работ.

РУКОВОДСТВО И РЕЦЕНЗИРОВАНИЕ ВЫПУСКНОЙ АТТЕСТАЦИОННОЙ РАБОТЫ

Выполнение ВАР осуществляется слушателем самостоятельно при консультировании руководителя, назначаемого из числа сотрудников кафедры, реализующей программу повышения квалификации по иностранному языку, согласно утвержденному объему учебных поручений (10 часов консультаций на одного слушателя).

Руководитель ВАР оказывает слушателю помощь и консультирование в разработке календарного графика выполнения работы, в поиске материалов ВАР, уточнении темы, организации структуры работы, рекомендует необходимую литературу, справочные и другие материалы и источники по теме, проводит предусмотренные расписанием консультации, проверяет выполнение работы и направляет ее на рецензирование, оказывает помощь в подготовке презентации для защиты ВАР.

На рецензирование предоставляется законченная и оформленная выпускная аттестационная работа не позднее, чем за 3 дня до защиты. В качестве рецензентов привлекается профессорско-преподавательский состав университета, специалисты и эксперты по тематике ВАР.

Рецензия должна отражать:

- заключение о соответствии выпускной аттестационной работы заданию;
- обоснование выбранной темы и актуальность поставленных в ней задач;
- характеристику каждого раздела выпускной работы с точки зрения использования последних достижений науки и техники, опыта, знаний, полученных при повышении квалификации, и т.д.;
- заключение о практической и научной ценности работы и возможности ее применения в научно-педагогической деятельности слушателя;
- оценку выпускной аттестационной работы в целом.

Форма рецензии на ВАР находится в Прил. 3 данного Положения.

Готовая выпускная аттестационная работа вместе с рецензией сдается на кафедру, реализующую программы повышения квалификации по иностранному языку, для

ознакомления аттестационной комиссии не позднее, чем за день до защиты.

ЗАЩИТА ВЫПУСКНОЙ АТТЕСТАЦИОННОЙ РАБОТЫ

Защита выпускной аттестационной работы - форма итогового контроля обучения по итогам обучения на программах повышения квалификации. Выпускная аттестационная работа защищается слушателем перед аттестационной комиссией в присутствии слушателей программ повышения квалификации.

Состав аттестационной комиссии утверждается соответствующим приказом ректора. В состав комиссии включаются: заведующий кафедрой, обеспечивающей учебный процесс программ повышения квалификации по направлению «Иностранный язык», руководитель ВАР, представитель ЦДПО ИДНО.

Слушатель готовит устную презентацию работы в формате Microsoft PowerPoint, не более 5-7 слайдов. Возможно наличие раздаточного материала, дополнительно поясняющего вопросы представляемой работы. Защита ВАР преподавателей технических и неязыковых специальностей и сотрудников ТПУ выполняется на изучаемом иностранном языке. Защита ВАР преподавателей лингвистических специальностей выполняется на русском языке. По итогам выступления слушателю задаются вопросы по тематике работы.

ВАР, выполненная качественно, в соответствии с предъявляемыми требованиями, и представленная в срок, оценивается комиссией положительно.

Данное положение о ВАР рассмотрено на заседании НМС ИМОЯК, протокол № 4, от 31.05.2011 г.

Согласовано:

Директор ИМОЯК

Замятин В.М.

Директор ИДНО

Демянюк Д.Г.

Директор ЦДПО ИДНО

Сафьянников И.А.

Зав. кафедрой МПИЯ ИМОЯК

Слесаренко И.В.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего профессионального образования
«Национальный исследовательский Томский политехнический университет»
ИНСТИТУТ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО НЕПРЕРЫВНОГО ОБРАЗОВАНИЯ
Центр Дополнительного Профессионального Образования
ИНСТИТУТ МЕЖДУНАРОДНОГО ОБРАЗОВАНИЯ И ЯЗЫКОВОЙ КОММУНИКАЦИИ

СОГЛАСОВАНО:

Зав. кафедрой _____

(обеспечивающей учебный процесс курсов)

(подпись)
« ____ » _____ 20 г.

УТВЕРЖДАЮ:
Директор ЦДПО

(подпись)
« ____ » _____ 20 г.

СОГЛАСОВАНО:

Зав. кафедрой _____

(с места работы)

(подпись)
« ____ » _____ 20 г.

ЗАДАНИЕ НА ВЫПУСКНУЮ АТТЕСТАЦИОННУЮ РАБОТУ

Программа _____

Слушатель _____

(ф.и.о.)

(подпись)

Тема работы _____

Руководитель работы _____

(ф.и.о.)

(подпись)

(ученая степень, звание, должность)

Дата выдачи _____

Срок сдачи работы _____

Наименование разделов темы, подлежащих разработке (заполняется слушателем и согласуется с руководителем) и сроки их выполнения

1. _____

2. _____

3. _____

4. _____

Рекомендуемая литература

1. _____

2. _____

3. _____

4. _____



МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ И НАУКИ РОССИЙСКОЙ
ФЕДЕРАЦИИ

Федеральное государственное бюджетное образовательное
учреждение высшего профессионального образования
«Национальный исследовательский Томский политехнический
университет»

Институт дополнительного непрерывного образования
Центр дополнительного профессионального образования
Институт международного образования и языковой коммуникации

направление «**Иностранный язык**»

программа «**Название**»

Выпускная аттестационная работа

ТЕМА

Слушатель	_____	_____	
	(Подпись)	(Дата)	(Фамилия И.О.)
Руководитель	_____	_____	
	(Подпись)	(Дата)	(Фамилия И.О.)
Консультант	_____	_____	
	(Подпись)	(Дата)	(Фамилия И.О.)

ТОМСК – 2011 г.



Ministry of Education and Science of Russian Federation

Tomsk Polytechnic University

Final Paper

TOPIC

Trainee

(signature)

(data)

(name)

Instructor

(signature)

(data)

(name)

Consultant

(signature)

(data)

(name)

Tomsk – 2011



Ministerium für Bildung und Wissenschaft von Russische Föderation

Polytechnische Universität Tomsk

Abschlussarbeit

THEMA

Lernende

(Unterschrift)

(Datum)

(Name)

Leiter

(Unterschrift)

(Datum)

(Name)

Berater

(Unterschrift)

(Datum)

(Name)

Tomsk – 2011

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего профессионального образования
«Национальный исследовательский Томский политехнический университет»
ИНСТИТУТ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО НЕПРЕРЫВНОГО ОБРАЗОВАНИЯ
Центр дополнительного профессионального образования
ИНСТИТУТ МЕЖДУНАРОДНОГО ОБРАЗОВАНИЯ И ЯЗЫКОВОЙ
КОММУНИКАЦИИ

РЕЦЕНЗИЯ

На выпускную работу по теме:

слушателя _____
(ф.и.о.)
_____ кафедры/отдела _____ факультета/института _____

вуза _____

Текст рецензии

Рецензент (с места работы слушателя) _____
(Ф.И.О.) (подпись)
« _____ » _____ 20__ г.